

ཕྱཱུ། །རང་རེའི་རྒྱལ་ཁབ་གྱི་ལོ་ལྷའི་འཆར་
གཞི་དང་བོ་ཡོངས་སུ་འགྲུབ་པའི་དོན་
སུ་འབད་ཚེ་ལ་ཕྱེད་དགོས།



ཕྱུཾ། །རང་པོ་ཀྱལ་ཁབ་ཀྱི་ལོ་ལྔ་འཆར་
གཞི་དང་བོ་ཡོངས་སུ་འབྱུག་པའི་དོན་
ཏུ་འབད་ཚེ་ལ་ཁྱེད་དགོས།

མི་རིགས་དཔེ་ཆུན་ཁང་གིས་བོ་ཅིན་ཏུ་བསྐྱུན་པའོ། །

ཕྱི་ལོ་ ༡༩༥༥ ལ།

དཀར་ཆག

ཁོ་ལྷའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་ཡོངས་སུ་འགྲུབ་པའི་དོན་ ..

དུ་འབད་ཚེ་ལ་བྱེད་དགོས། (9)

「མི་དམངས་ཉིད་རིམ་གསར་འགྱུར་ཁང་」གི་ཆེད་ ..

བཞེད། (9)

འབྲུ་རིགས་སྒྲིམ་ཉི་སྒྲིམ་ཆོང་གི་གནད་དོན་སྐོར། (24)

(ཀྲུལ་སྤྱོད་སྤྱི་བྱུང་ཁང་གི་ཚུང་ལི་གཞོན་པ་ཁྱིམ་ཡུན་གྱིས་ཟླ་ ༢ ཚེས་ ༢)

ཉིད་ཀྲུལ་ཡོངས་མི་དམངས་འབྲུས་མིའི་ཚོགས་ཆེན་སྐབས་དང་པོའི་

ཁྲོམ་ཚོགས་ཐོངས་གཉིས་པའི་ལྷན་ཀྲུལ་ཁྲོམ་ཚོགས་

ཐོག་སྤྱོད་སྤྱི་བྱུང་ཁང་།)

ཀྲུལ་སྤྱོད་སྤྱི་བྱུང་ཁང་གི་གཞུང་ལས་ཁང་ཨང་གསུམ་....

པའི་ཡུལ་རིན་པོ་ལའི་པོ་ལོ་གསུང་བཤད། (66)

ཀྲུལ་སྤྱོད་སྤྱི་བྱུང་ཁང་གི་གཞུང་ལས་ཁང་ཨང་བཞི་པའི་

ཡུལ་རིན་ཅ་པོ་སྤྱོད་གསུང་བཤད། (92)

ལྷ་པའི་བཟོ་ལས་ཡུལ་ལི་ཡུལ་ཀྲང་ལྷང་རྟོ་ཡུལ་ལི་.....

གསུང་བཤད། (120)

འབྲུལ་ཆས་བཟོ་ལས་ཡུལ་ཨང་དང་པོའི་ཡུལ་ཀྲང་.....

རྟོང་ཅིན་གྱི་གསུང་བཤད། (143)

ས་གསེས་ཡུལ་ལི་ཡུལ་ཀྲང་གཞོན་པ་ཁྱུའི་འཆའ་ལི་.....

- གསུང་བཤད། (163)
- འཁལ་འཕག་བཟོ་ལས་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཅང་ཀོང་ནིའི་
- གསུང་བཤད། (175)
- ཞིང་ལས་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ལའོ་ལུ་ཡན་གྱི་གསུང་.....
- བཤད། (190)
- (ཞིང་ལས་ཐོན་སྐྱོད་ཀོང་སྤེལ་དང་། ཞིང་ལས་ལ་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་
 གྱི་བསྐྱར་བཀོད་ཕྱིད་པའི་ཆེད་དུ་འབད་བཙོན་ཕྱིད་དགོས།)
- ནགས་ལས་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ལང་ཞིའི་གསུང་བཤད། .. (218)
- ཅུ་པེད་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་སྤྱི་ཚོ་ཡིད་གྱི་གསུང་བཤད། .. (237)
- ལྷགས་ལས་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཐིན་ཏེ་ཡན་གྱི་གསུང་.....
- བཤད། (260)
- འགྲིས་འབྲལ་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཀྱང་ལའི་ཅུན་གྱི་གསུང་
- བཤད། (282)
- ཡིག་སྐྱུལ་སྒྲིག་འཕྲན་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཀུའུ་ཞོ་ལྷན་གྱི་
- གསུང་བཤད། (301)
- བྱ་ཕྱོགས་ཏེ་ཆོང་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཡས་ཇིས་གྲོའང་གི་
- གསུང་བཤད། (318)
- འབྲུ་རིགས་ཕུའུ་ཡི་ཕུའུ་ཀྱང་ཀྱང་ནི་ཆིའི་གསུང་བཤད། (342)
- ཐུལ་སྤྱིད་སྤྱི་ཁབ་ཁང་གི་དུང་ཡིག་ཆེན་མོ་ཞི་ཀྱང་ཤུག་
- གྱི་གསུང་བཤད། (368)

རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འབྲུག་མིའི་ཚོགས་ཆེན་གྱི་རྒྱན་
 ལས་ཟུ་ཡོན་ལྷན་ཁང་གི་ཟུ་ཡོན་ཀྱང་གཞོན་པ་ཤོ་
 མོ་རོ་འཁྲུང་བཤད། (383)

རྒྱལ་སྤྱི་སྤྱི་ཁབ་ཁང་གི་གཞུང་ལས་ཁང་ཨང་གཉིས་.....
 དཔེ་ཀླུ་རིན་མིང་རྒྱུང་གི་གསུང་བཤད། (402)

མཐོ་རིམ་སློབ་གསོ་ཤུཊ་ཡི་ཤུཊ་ཀྱང་ཡང་ཞིཊ་རྒྱུང་གི་
 གསུང་བཤད། (426)

རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་མཐུན་སྦྲིལ་གྱིས་སློ་ཐག་བད་དེ་
 བཅད་ནས། གསར་བཟུང་དེ་ཡོག་མཁན་ཐམས་
 ཅད་གཅིག་ཀྱང་མ་ལྷས་པ་ཚར་གཅོད་གཅོང་དག་.....
 མཐིལ་ཕྱིན་གྱིས་ཤིག (445)

(ཀྱང་ཅ་མི་དམངས་སྤྱི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་གྱི་རྒྱལ་སྤྱི་སྤྱི་ཁབ་ཁང་གི་གཞུང་ལས་
 ཁང་དང་པོ་འཁྲུ་རིན་དང་། སྤྱི་བདེ་ཤུཊ་ཡི་ཤུཊ་ཀྱང་གཅིག་ཚོགས་
 ཡོ་རོ་རྒྱའི་ཆིང་གིས་ ༡༩༥༥ ལོའི་ ཟླ་ ༥ ཚེས་ ༢༥ ཉིན་རྒྱལ་
 ཡོངས་མི་དམངས་འབྲུག་མིའི་ཚོགས་ཆེན་སྐབས་
 དང་པོ་འཁྲུ་ཚོགས་ཐེངས་གཉིས་པའི་
 ཐོག་ཏུ་གསུངས་པའི་ལྷན་སྤྱོད།)

ཚུམ་སྒྲིག་བྱེད་པོས་ཁྱུ་རྒྱུ། རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་འབྲམ་
མི་ཚོགས་ཆེན་སྐབས་དང་པོ་འི་ཕྱོས་ཚོགས་ཐངས་གཉིས་པའི་ཐོག
ཀྱང་ཏུ་མི་དམངས་སྒྲི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་རྒྱལ་འབངས་དཔལ་འབྱོར་
སྒྲིལ་པའི་ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་དང་། རྒྱལ་སྤྱི་སྒྲི་བྱལ་
ཁབ་ཀྱི་ཚུང་མི་གཞོན་པ་དང་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་འཆར་གཞི་ཟུ་ཡོན་ལྷན་
ཁབ་ཀྱི་བྱུ་རིན་གཅིག་ཕྱོགས་སྒྲིལ་སྒྲུ་བྱས་རྒྱལ་འབངས་དཔལ་
འབྱོར་སྒྲིལ་པའི་ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་འི་སྐོར་གྱི་སྒྲན་སྒྲོན་……
མཛད་པར་ཕྱོས་འཆམས་བྱུང་བ་རེད། འཆར་གཞི་འདི་ནི་བར་
བཀལ་དུས་སྐབས་ཀྱི་སྒྲིའི་ལས་འགན་ཡོངས་སྒྲུབ་པའི་ཆེད་དུ་
རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་ནམས་ཀྱི་འབད་བཅོན་བྱེད་ཕྱོགས་གཏན་……
འབབས་བྱས་པའི་ཙུ་འཛིན་དོན་ལྡན་ཞིག་ཡིན་ཅིང་། དེང་སྐབས་
རྒྱལ་ཡོངས་མི་དམངས་ཀྱིས་རྒྱ་བྱལ་དུ་ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་
འདིའི་ཡིག་ཆ་གནད་ཆེ་བ་ནམས་སློབ་སྦྱོང་བྱེད་ཐུས་ཡིན་པར་བརྟན་
དེའི་རོགས་འབྲེལ་དུ་སློབ་སྦྱོང་གི་ཆེད་དུ་ཚོགས་འདུ་དེ་ཐོག་ཚུང་
མི་གཞོན་པ་ཁྱིན་ལུན་དང་། རོར་སྤྱད་དཔལ་འབྱོར་སྒྲེ་ཁག་གི་
གཙུ་འཛིན་ལྷན་རྒྱས་ཀྱིས་རེ་རེ་བཞིན་ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་འི་

སྒོར་པ་གསུང་བཤད་མཛད་པ་རྣམས་ད་ལས་ཆེད་དུ་གཅིས་བསྐྱས་ཤོག
ད་དུང་ལྷ་ཡོན་གྲང་གཞོན་པ་ཀོ་མོ་རྩ་ལྟོ་དང་། རིག་གནས་
སྒྲིབ་གསོའི་སྡེ་ཁག་གི་གཙོ་འཛིན་གྱི་གསུང་བཤད། རྒྱལ་སྤྱི་སྤྱི་
ཁབ་ཁང་གི་སྤྱི་དོན་ལས་ཁུངས་དང་པོའི་གྲུ་རིན་དང་སྤྱི་བདེ་བྱུ་
ལི་བྱུ་གྲང་གཅིག་སྟོགས་ལོ་ལྟ་ལྟའི་ཆིང་གིས་རྒྱལ་ཡོངས་ས་.....
དམངས་མཐུན་སྤྱིཔ་གིས་སྡོ་ཐག་ཁད་དེ་བཅད་ནས་གསར་བཟུང་དོ་
ལོག་མཁན་ཐམས་ཅད་གཅིག་གྲང་མ་ལུས་པ་ཆར་གཙོད་གཙང་དག་
མཐིལ་བྱིན་གྱིས་ཤིག་ཅིས་གསུང་བཤད་གནང་བ་བཅས་བསྐྱགས་ནས་
སྟོགས་བསྐྱགས་གིས་དབ་འདི་གསར་དུ་བཏོན་དེ་རྒྱལ་ཡོངས་རྒྱ་ཆེན་
ནོར་སྤྱོད་དཔལ་འབྱོར་ལས་བྱེད་པ་རྣམས་ལ་སྟོབ་སྦྱོང་དང་། ལྷ་
བཟང་ལིག་ཆར་ལུལ་བ་དགོངས་འཆུབ་མཛོད།

དབ་འདི་ལོ་སྤྱི་དཔལ་འཕྲོ་ཡིག་རིགས་དབེ་སྐྱུ་ཁང་གིས་
༡༩༥༥ ལོ་ལྷོ་ ༩ བར་བཏོན་པའི་དཔར་ཐངས་དང་པོ་འི་ཀྱ་
ཡིག་གཞིར་བཟུང་སྟེ་བསྐྱར་བཤེ། |

本書根據財政經濟出版社 1955 年 9 月第一版第一次印刷本譯出

དཔེ་རྟགས་མང་ ༥༧ (³) ༡²⁵

༄༅། །རང་རི་ཁྱལ་ཁབ་ཀྱི་ཡོ་ལཱ་འཆར་གཞི་དང་པོ་
ཡངས་སྤྱུ་འབྱུང་པའི་དོན་དུ་འབད་ཅོལ་བཤེད་དགོས།

*

ནོར་ཁྱིད་དཔལ་འབྱོར་གྱི་ཡིག་ཆ་ཚོས་སྒྲིག་ཏུ་ཡོན་ཏྲན་ཁང་གིས་བསྐྱབས་པ།

མི་རིགས་དཔེ་སྐྱུན་ཁང་གིས་བསྐྱར་ཏེ་བསྐྱུན་པ།

གནས་ལུ་པ་པོ་ཅིན་གོ་ཅི་ཅན་སྒོ་རྟགས་མང་ ༥༥ པ།

པོ་ཅིན་གྲོང་ཁྱིད་གྱི་དཔེ་སྐྱུན་ལས་རིགས་ཚོག་པའི་ལག་འབྱེད་མང་ ༥༥ གྲོལ་པ།

ཡུང་དབྱང་མི་རིགས་པར་ཁང་གིས་པར་དུ་བཏབ་པ།

ལིན་ཏུ་དཔེ་ཚོང་ཁང་ནས་བཟུམ་པ།

*

༡༩༥༥ ལོ་རི་ཁྲོ་བ་ ༥ པའི་ནང་པོ་ཅིན་དུ་ཐོག་མར་བཏོན་པ།

༡༩༥༥ ལོ་རི་ཁྲོ་བ་ ༥ པའི་ནང་པོ་ཅིན་དུ་པར་བཤེད་དང་པོ་བཏབ་པ།

གྲངས་ཀྱི་ ༡ ནས་ ༩༠༠༠ པར་དུ་བཏབ་པ་བཅས་སོ། །

དཔེ་རིན་སྒོར་ཆུང་ ༥ ལྷན་ ༥ །

༡༡། །པོ་ལའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་ཡངས་སྒྲ་ འབྲུག་པའི་དོན་དུ་འབད་ཚུལ་བྱེད་དགོས།

(༡༩༥༥ ལོའི་ཟླ་ ༥ ཚེས་ ༥ ཉིན་ཁྱིམ་དམངས་ཉིན་དེའི་
གསར་འབྲུག་ཁང་ཀྱི་ཆེད་བརྒྱུད།)

ཡུང་དུ་མི་དམངས་ཀྱི་མཐུན་ཀླུ་ཁབ་ཀྱི་ཀླུ་མིང་གི་ཁྱབ་...
ཁང་གི་ཚུང་མི་གཞིན་པ་དང་ཀླུ་ཁབ་ཀྱི་འཆར་གཞི་ལྷ་ཡོན་ལྷན་...
ཁང་གི་ཡུལ་རིན་གཅིག་ཚོགས་སྡོད་མཐུན་སྒྲིམ་སྒྲུབ་གྱིས་ཀླུ་མིང་གི་
ཁྱབ་ཁང་གི་སྒྲ་ཚབ་མཆད་དེ་ཀླུ་ཡངས་མི་དམངས་འབྲུག་མའི་...
ཚོགས་ཆེན་སྐབས་དང་པོའི་གྲོས་ཚོགས་ཐངས་གཉིས་པའི་ཐོག་ཀླུ་...
འབངས་དཔལ་འབྱོར་སྒྲུབ་པའི་པོ་ལའི་འཆར་གཞི་དང་པོའི་སྒྲོར་...
གི་ལྷན་སྡོད་མཆད་པ་རེད། ལྷན་སྡོད་འདིར་པོ་ལའི་འཆར་གཞི་
དང་པོའི་དོན་དུ་ལྷན་ལྷན་པོ་དང་། འཆར་གཞི་དེ་ཉིད་ཡངས་སྒྲ་
འབྲུག་པའི་དོན་དུ་ཀླུ་ཡངས་མི་དམངས་ནམས་ཀྱིས་སྒྲོ་ཀྱན་ནས་...
འབད་ཚུལ་དགོས་པའི་ལས་འགན་གསལ་འདུག

རང་རའི་ཀླུ་ཁབ་ཀྱི་པོ་ལའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་དེ་ཉིད་ཀྱི་...
ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་བཟོ་ལས་ཅན་དུ་བསྒྱུར་བ་གཙོ་བོ་དོན་བྱེད་...
པའི་འཆར་གཞི་ཡོན་ཞིང་། བཟོ་ལས་འཕེལ་ཁྱས་གཏོང་བ་གཙོ་

བོད་ཀྱི་པའི་ཁྱུ་ལ་འབངས་དཔལ་འཕྱར་དེས་རང་རིའི་ཁྱུ་ལ་ཁབ་...
 འདི་རྩིས་ལྷན་གྱི་ཞིང་ལས་ཁྱུ་ལ་ཁབ་ནས་སྒྲོན་ཤོན་གྱི་བཟོ་ལས་ཁྱུ་ལ་
 ཁབ་ཅིག་ཏུ་འཕྱར་བ་ནི་ཀྱང་གོ་ཤི་མི་དམངས་རྣམས་ཀྱི་ལྷན་རིང་...
 བོད་ཀྱི་སྐོང་གི་རི་འདུན་ཞིག་ཡིན་ཏུང་། སྒྲོན་ཆད་བཅན་
 ཁྱུ་ལ་རིང་ལྷགས་པའི་གནོད་འཚེ་དང་། གཉེན་གཤོན་ཤོག་བཀས་
 བཀོད་བརྒྱད་འཛིན་རིང་ལྷགས་དང་དཔོན་ངན་མ་ཅུའི་རིང་ལྷགས་...
 གྱི་དབང་ཏུ་བརྒྱུར་བའི་འོག་ཏུ་རི་འདུན་འདི་དག་སྟོང་བསམ་ཅན་...
 ལས་རི་འབྲས་རི་བཞིན་སྒྲིན་བྱལ་བ་མ་བྱུང་ཞིང་། ད་ཆ་ཀྱང་
 གོ་གྲང་ཁྱན་དང་གིས་འགོ་འཁྱིད་བྱས་པའི་མི་དམངས་གསར་བརྗེ་...
 རྣམ་པར་ཁྱུ་ལ་ཏེ་ད་རིས་ཀྱི་དྲུས་སྐབས་འདིར་ཀྱང་གོ་ཤི་མི་དམངས་
 ཀྱི་བཟོ་ལས་སྒྲིལ་བའི་རི་འདུན་དེ་བཞིན་གཞི་ནས་ལག་ལེན་དངོས་...
 གྱུ་ཀྱང་ཅིང་། འཆར་གཞི་དང་ལྷན་པའི་ཤོག་ནས་ཁྱུ་ལ་འབངས་
 དཔལ་འཕྱར་སྒྲིལ་བ་དང་བརྒྱུར་བཀོད་བྱ་བྱའི་ལག་ལེན་དངོས་སྒྱུ་...
 གོང་འཕེལ་བྱལ་རི་ཡོད་སྐབས་རིམ་གྱིས་རང་རིའི་ཁྱུ་ལ་ཁབ་འདི་...
 སྒྲོན་ཤོན་སྒྱུ་ཚོགས་རིང་ལྷགས་ཀྱི་བཟོ་ལས་ཁྱུ་ལ་ཁབ་ཅིག་ཏུ་འཕྱར་
 བའི་ཡོང་ངས་ཡིན།

བར་བཀལ་དྲུས་སྐབས་སྒྱུ་དང་གི་སྒྱུ་འཕེལ་སྤྱོད་ཀྱིས་ཏེ་ཁྱུ་ལ་ཁབ་
 གྱི་སྒྱུ་འཕེལ་འགན་དེའི་རི་འོན་ལ་གཞིགས་ཏེ་རང་ཁྱུ་ལ་གྱི་ལོ་ལྡེའི་...
 འཆར་གཞི་དང་པོ་གཤམ་འཕེབས་བྱས་པ་ཡིན་ཞིང་། རང་ཁྱུ་ལ་
 བར་བཀལ་དྲུས་སྐབས་ཀྱི་སྒྱུ་འཕེལ་འགན་ཡོངས་སྒྱུ་འབྱལ་བར་ལལ་

ལྷོ་བ་ (བོན་སྒྲིབ་རྒྱ་ཆས་མོན་སྒྲིབ་བྱེད་པའི་བཟོ་ལས་) ལ་བརྒྱ་ཆ་
 ༡༡ དང་གྲངས་རྒྱུ་ ༡༡ བཟོ་ལས་ཡང་བ་ (རཁོར་རྩམ་གྱི་རྒྱ་
 ཆས་མོན་སྒྲིབ་བྱེད་པའི་བཟོ་ལས་) ལ་བརྒྱ་ཆ་ ༡༡ དང་གྲངས་རྒྱུ་ ༡
 གཏོང་གྱུ། རེ་ལྷའི་རམས་གཞི་དང་པོའི་རིང་ལ་རང་རིས་ངེས་
 པར་དྲུག་ཐག་གིས་བཟོ་ལས་སྒྲིབ་པ་རུ་གསལ་བསྐྱུན་བྱེད་དགོས་དོན་གང་
 ཡིན་ཞེ་ན། རྩམ་ལྷན་གྱི་བཟོ་ལས་སྒྲིབ་པ་སྒྲིབ་དོན་དུས་དང་མཐུན་
 པའི་ལྷགས་བཞུག་བཟོ་ལས་དང་། རྒྱལ་འཁོར་བཟོ་ལས། སྒོག་
 རྒྱགས་བཟོ་ལས། རབ་རྩམ་བཟོ་ལས། ཅ་བའི་རྩམ་སྒྲིབ་བཟོ་
 ལས་སོགས་གསར་རུ་གསལ་བྱས་ན་རང་རིས་གཞི་ནས་དོན་དུས་དང་
 མཐུན་པའི་བཟོ་ལས་སྒྲིག་ཆས་སྒྲུ་ཆོགས་བཟོ་བྱུང་བ་ལ་རྒྱུར་སྒྲིབ་
 བཟོ་ལས་སྒྲིབ་དང་བཟོ་ལས་ཡང་བའི་ལག་ཅལ་བསྐྱུར་བཀོད་བྱུང་བ་
 དང་གཅིག་ ཞིང་ལས་ལ་རང་རྒྱུད་འཐོན་འཁོར་ཡོད་དང་། དོན་དུས་
 དང་མཐུན་པའི་རྒྱལ་འཁོར་གཞན་དག་ ལྷན་རྩམ་ལྷང་ངེས་བཅས་
 མཁོ་སྒྲིབ་ཐོག་ཞིང་ལས་ཀྱི་ལག་ཅལ་བསྐྱུར་བཀོད་བྱེད་བྱུང་བ་དང་
 གཉིས། དོན་དུས་དང་མཐུན་པའི་འགྲིམ་འབྲལ་ཡོད་དུ། རི་
 ལའི་ཙམ་ས་དང་། ལྷངས་འཁོར། རྒྱ་གཞིངས། གནས་རྒྱ་
 སོགས་གསར་བཟོ་བྱས་ནས་སྒྲིབ་པ་འདྲིན་ལས་རིགས་ཀྱི་ལག་ཅལ་……
 བསྐྱུར་བཀོད་བྱེད་པ་དང་གསུམ། དོན་དུས་དང་མཐུན་པའི་གོ་
 མཚན་གསར་བཟོས་ཀྱིས་མས་པོའི་རྒྱལ་ཁབ་སྤང་སྒྲིབ་བྱེད་པོ་……
 དམག་སི་རྩམས་ལ་སྤྱད་དེ་རྒྱལ་མཚན་བཟོན་སྤང་བྱུང་བ་ཡོང་བ་……

དང་བཞི། བོན་སྐྱོད་ཀྱི་ལག་ཅལ་མཐོ་རྩ་བཤང་ནས་ངལ་ཚལ་བོན་
 སྐྱོད་ཀྱི་ཚད་ཀྱང་ཆེ་རྩ་འགྲོ་ཞིང་། ཞིང་ལས་དང་། ཉིང་མཐོ་ཁི་
 འཛད་རྩམ་ཀྱི་བོན་སྐྱོད་རྒྱན་ཆད་མཉེན་པར་འཕལ་རྒྱས་བཤང་སྟེ་མི་...
 དམངས་ཀྱི་འཚོ་བའི་རྩ་ཆད་ཉིན་རི་བཞིན་རྩེ་ལགས་སུ་འགྲོ་བའི་...
 འགན་ལེན་བྱལ་བ་དང་ལཱ་བཅས་སོ། །མདོར་བསྟུས་ཏེ་བཤང་ན་
 བོང་རྩ་བཞེད་པ་ལྟར་རྒྱས་ལྟན་ཀྱི་བཟོ་ལས་སྟེ་བ་རྩུར་ཕག་གིས་...
 འཛུགས་བསྐྱོན་བྱས་ན་གཞི་ནས་དང་རིམ་རྒྱལ་ཁབ་འདི་སྟོབས་འབྱོར་
 གཉིས་ལྟན་རྩུར་ཏེ། མི་དམངས་ནམས་ལ་བདེ་སྐྱོད་པོ་ཅིང་
 དང་རིམ་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ཕྱགས་འཛུགས་བསྐྱོན་བྱེད་...
 ཆེད་རྩ་དངོས་པོ་འི་མང་གཞི་ཆེན་པོ་ཞིག་ཀྱང་འདིར་བྱལ་བ་ཡོང་རྒྱ།
 འདི་ནི་དང་རྒྱལ་མི་དམངས་ཀྱི་ཆེས་ཆེ་བའི་ཁ་ཕན་ཡིན་ཞིང་ཕྱན་...
 རིང་པོ་འི་ཁ་ཕན་ཡང་ཡིན།

ཞིང་ལས་དང་། ལག་གེས་བཟོ་ལས། མ་ཅཱ་རི་རིང་ཕྱགས་
 ཀྱི་བཟོ་ཆོང་ལས་རིགས་བཅས་ལ་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ཕྱགས་ཀྱི་བསྐྱར་...
 བཞེད་བྱེད་པ་དེ་དང་རྒྱལ་ཀྱི་ཁོ་ལཱ་འཆར་གཞི་དང་པོ་འི་ནང་དོན་
 གལ་ཆེ་བ་གཉིས་ཡིན་ཅིང་། འཆར་གཞི་དེར་གཞིགས་ན་ ༡༩༥༥
 ལོ་རྒྱལ་ཡོངས་ཀྱི་ཞིང་པ་རྩུར་ཆོང་ཁོན་འཕོར་རྩུར་ ༡ དང་ཁི་
 ཕག་སྟོང་ ༡ རྟག་ཅས་ཀྱི་གསུམ་ཆ་གཅིག་ཡས་མས་ཅས་ཞིང་ལས་...
 བོན་སྐྱོད་མཉམ་ལས་ཁང་རྩ་གཞུག་ངེས་དང་འབྲེལ་ལག་གེས་བཟོ་...
 ལས་མཉམ་ལས་ཁང་རྩ་གཞུག་མཁན་མི་གྲངས་ཀྱང་མང་པོ་འཕར་རྒྱ།

ॐ.མཚུངས་ལོ་ལྔའི་རིང་ལ་སྐར་གཉིས་བཅོ་ལས་པལ་མེར་རྒྱལ་ཁབ་
 མ་ཅའི་རིང་ལུགས་ཀྱི་ནམ་པ་ཅི་རིགས་པར་འགྱུར་ངེས་དང་།
 ལྷག་པར་དང་དུས་དང་མཐུན་པའི་སྐར་གཉིས་བཅོ་ལས་ཀྱི་ཆེས་...
 མང་བ་རྒྱལ་ཁབ་མ་ཅའི་རིང་ལུགས་ཀྱི་མཐོ་གས་གཞུང་སྐར་མཉམ་
 གཉིས་ཀྱི་ཁ་ལས་སུ་འགྱུར་ངེས་ཡིན་ཞིང་། སྐར་གཉིས་ཚོང་ལས་
 ཀྱི་སྤེལ་ཚོང་གི་གྲངས་འཕོར་བྱེད་ལྷག་ཅམ་ནམ་པ་མི་འདྲ་བའི་རྒྱལ་
 ཁབ་མ་ཅའི་རིང་ལུགས་ཀྱི་ཚོང་ལས་དང་། མཉམ་ལས་ཁང་གི་
 ནམ་པའི་ཚོང་ལས་རྒྱང་བར་བསྐྱུར་བ་དང་ཆབས་ཅིག་སྐར་གཉིས་...
 ཚོང་ལས་ཁག་གཅིག་གི་ཆབ་དེ་རྒྱལ་གཉིས་ཚོང་ལས་དང་མཉམ་ལས་
 ཁང་གིས་གཉིས་བའི་ཚོང་ལས་ཀྱིས་བྱེད་ཀྱི་རེད། ལོ་ལྔའི་རམར་
 གཞིའི་དམིགས་ལྷལ་དེ་དག་རང་རྒྱལ་ཅ་ཁྱིམ་མ་གྱི་དོན་ཚན་བཞི་པར་
 [རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་ལས་ཁུངས་དང་སྤྱི་ཚོགས་ཀྱི་སྤྲོ་བས་ཤུགས་ལ་བརྟན་དེ་
 སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་བཅོ་ལས་ཅན་དུ་འགྱུར་བ་དང་། སྤྱི་
 ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་བསྐྱུར་བཞེད་བརྒྱད་ནས་རིམ་གྱིས་བཟུ་གཞིག་
 གི་ལམ་ལུགས་ཅ་མེད་དུ་བཟང་ཆུ་སྤྱི་ཚོགས་རིང་ལུགས་ཀྱི་སྤྱི་ཚོགས་
 འཛུགས་བྱའི་པའི་ཁག་ཐོག་བྱེད་རྒྱ་] ཞེས་གསལ་བ་ལྟར་ཡིན་པས་...
 དང་སྐབས་ལོ་ལྔའི་རམར་གཞིར་གཏན་ལ་པལ་བའི་དམིགས་ལྷལ་...
 དང་། དེ་དག་མངོན་དུ་བྱེད་པའི་གོམ་རིམ་བཅས་འཐུས་ཚང་ཡིན་
 ཞེས་བརྗོད་འོས་པ་ཞིག་ཡིན།

ལོ་ལྔའི་རམར་གཞི་དང་ཕོར་སྤྲོ་བས་ཤུགས་གང་ཡོད་གཅིག་...

ཏུ་བསྐྱུས་ཏེ་ཕྱི་བའི་བཟོ་ལས་འཆྐུག་བསྐྱུན་ཤོག ཞིང་ལས་དང་།
 ལག་ཤེས་བཟོ་ལས། མ་ཅཱི་རིང་ལྷགས་ཀྱི་བཟོ་ཆང་ལས་རིགས་
 བཅས་ལ་གྱུ་ཆོགས་རིང་ལྷགས་ཀྱི་བསྐྱུར་བཞོད་བྱ་རྒྱ་འཁོད་པར་མ་
 ཟད། འབད་བཅོན་རྒྱུར་ལེན་གྱིས་ཞིང་ལས་སྒྲིལ་བ་དང་ཆབས་ཅིག་
 འགྲིམ་འབྲལ་སྒྲིལ་འདྲིན་གྱི་ལས་དོན་ཡང་ཡར་རྒྱས་སྒྲུ་གཏོང་བ་དང་།
 ཁྱོང་དང་ཁྱོང་ཁྱུར་པར་དང་། རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་ཕྱི་ནང་བར་བཅས་ཀྱི་
 རྒྱ་དངོས་ཆོང་འབྲལ་གྱི་བྱ་བ་རྒྱ་ཆེར་གཏོང་བ། རིག་གནས་སྒྲོབ་
 གསོ་དང་ཆོན་རིག་བརྟག་དབྱུད་ཀྱི་ལས་དོན་གོང་འཕེལ་རྒྱ་གཏོང་བ་
 མོགས་བྱ་དགོས་པ་ཡིན། དེ་ལྟར་བྱས་ཆོ་གཞི་ནས་བཟོ་ལས་འཕེལ་
 རྒྱས་ཡོང་བ་དང་། མི་དམངས་ཀྱི་འཆོ་བའི་དགོས་མཁོ་དངོས་པོ་
 རྣམས་ཞིང་ལས་ཀྱི་ཤོག་ནས་ལྡང་ངས་མཁོ་སྒྲོད་བྱུང་བ། འགྲིམ་
 འབྲལ་སྒྲིལ་འདྲིན་གྱི་ལས་དོན་དེ་རྒྱལ་འབངས་དབལ་འཕྱོར་གྱི་རྒྱ་
 འདྲན་ཞིན་རེ་བཞིན་འཕེལ་བ་དང་མཐུན་པ་ཞིག་ཡོང་བ། ཆོང་
 ལས་ཀྱི་ཐད་ནས་ཆོང་ཁྱོམ་འཕེལ་རྒྱས་རྒྱན་གཏན་བཞིན་བཏང་ཤོག་...
 ཟོག་གོང་བརྟན་པོར་གནས་པའི་འགན་ལེན་བྱུང་བ། རིག་གནས་སྒྲོབ་
 གསོ་དང་ཆོན་རིག་བརྟག་དབྱུད་ཀྱི་ལས་དོན་ཐད་ནས་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་...
 འཆྐུགས་བསྐྱུན་གྱི་དང་། བྱེ་བྲག་བཟོ་ལས་འཆྐུགས་བསྐྱུན་ལ་མཁོ་
 བའི་ཤེས་ཡོན་ཅན་འཕྱོར་ཆེ་གསོ་སྒྲོང་བྱུང་བ། དེ་འབྲེལ་ཤོན་སྒྱུར་
 སྒྲིལ་བ་དང་། འལ་ཆོལ་ཤོན་སྒྱུར་གྱི་ཆད་མཐོ་རྒྱ་བཏང་བའི་མང་
 གཞིའི་ཤོག་ནས་འལ་ཆོལ་མི་དམངས་ཀྱི་འཆོ་བ་རིམ་བཞིན་ལགས་...

བཅོས་བྱེད་ཐུབ་པ་བཅས་ཡོང་ངེས་ཡིན། ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་
འདིའི་ནང་དོན་སྤེལ་པོར་གང་ཅིའི་ཐད་ནས་འབད་བཅོས་སྟོན་མད་
བུས་དྲ་གངས་ཉུང་མི་རིགས་ཀྱི་དཔལ་འབྱོར་ལས་དོན་དང་། རིག་
གནས་ལས་དོན་ཡར་རྒྱས་གཏོང་བའི་བསྐྱལ་འདེད་བྱ་རྒྱུར་དོ་སྣང་
ཆེན་པོ་བུས་ཡོད།

ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་དང་པོ་མདོན་དུ་རྒྱུར་པ་དེས་རང་རི་
ཀྱལ་ཁབ་ཀྱི་ཀྱལ་འབངས་དཔལ་འབྱོར་ལ་འཕོ་འགྱུར་ཆེན་པོ་ཞིག་
འབྱུང་ངེས་ཤིག དེའི་རྒྱལ་ལུས་ཀྱི་ནམ་པ་སེལ་བའི་འགོ་རྒྱལ་
པ་ཡིན་པར་ཐོ་ཆོས་མི་དགོས། དེ་ནི་རང་རིས་བར་བཀལ་དུས་
སྐབས་ཀྱི་སྤྱིའི་ལས་འགན་མདོན་དུ་བྱེད་པའི་ལས་སྤྱོད་སྤྱུགས་སུ་ཀྱལ་ཁ་
དོན་ལྡན་ཞིག་ཐོབ་པ་ཡིན།

རང་ཀྱལ་གྱི་ལོ་ལྔའི་འཆར་གཞི་བསྐྱུན་གྱི་འཆར་གཞི་དང་པོ་
གཞི་ཁྱོན་གིན་དུ་ཆེ་ཞིང་། ཀྱལ་འབངས་དཔལ་འབྱོར་སྐོང་སྤྱོད་ཀྱི་
སྤེལ་ཁག་ནམས་འབྲེལ་ཀྱས་སུ་འགྲོ་བའི་ཆད་ཀྱང་མཁྱོགས་པོ་ཡོད།
རང་ཀྱལ་གྱིས་ལོ་ལྔའི་རིང་ལ་ལག་ལེན་བྱེད་པའི་མ་དདུལ་གངས་
བཅད་ཡན་ཆད་ཀྱི་ཅ་བའི་འཆར་གཞི་བསྐྱུན་ལས་ཁག་ལ་གསར་བསྐྱུན་
དང་། བསྐྱར་འཆར་གཞི་ཁྱོན་བཞེས་སྤྱོད་སྤྱུག་བཟུ་ཐམ་པ་ཡོད།
དེའི་ནང་དུ་བཟོ་ལས་འཆར་གཞི་བསྐྱུན་གྱི་ལས་ཁག་སྤྱུ་ལེན་གྱིས་རང་
ཀྱལ་ལ་རོགས་རམ་གྱིས་འཆར་གཞི་བསྐྱུན་བྱེད་པའི་ལས་ཁག་བཟུ་དང་
ལ་བཟུ་ང་དུག་གིས་གཅོས་པའི་ཁྱོན་བཞེས་སྤྱུག་བཟུ་དགུ་བཟུ་གོ་